



Conseil de sécurité

Distr.
GÉNÉRALE

S/1999/727
28 juin 1999
FRANÇAIS
ORIGINAL : ANGLAIS

LETTRE DATÉE DU 21 JUIN 1999, ADRESSÉE AU PRÉSIDENT DU CONSEIL
DE SÉCURITÉ PAR LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

J'ai l'honneur de me référer au paragraphe 3 de l'article 13 du Statut du Tribunal international chargé de poursuivre les personnes présumées responsables de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991, qui est ainsi libellé :

"Si un siège à l'une des Chambres devient vacant, le Secrétaire général, après avoir consulté les Présidents du Conseil de sécurité et de l'Assemblée générale, nomme une personne réunissant les conditions indiquées au paragraphe 1 ci-dessus pour siéger jusqu'à l'expiration du mandat de son prédécesseur."

À cet égard, permettez-moi de vous rappeler que le juge Gabrielle Kirk McDonald, de nationalité américaine, a donné sa démission de juge aux Chambres du Tribunal international, avec effet au 17 novembre 1999 (elle continuera toutefois de siéger jusqu'à leur terme pour toutes les affaires dont elle a été chargée et pour lesquelles des audiences devraient encore avoir lieu après cette date).

Le Gouvernement des États-Unis d'Amérique a présenté la candidature de Mme Patricia McGowan Wald en remplacement du juge McDonald. Vous trouverez ci-joint son curriculum vitae.

J'estime que Mme Wald répond aux qualifications requises au paragraphe 1 de l'article 13 du Statut du Tribunal international. Je considère en outre que sa nomination permettrait d'assurer une représentation adéquate des principaux systèmes juridiques du monde, conformément aux dispositions de l'alinéa c) du paragraphe 2 de l'article 13 du Statut.

Je souhaiterais donc vous consulter au sujet de la nomination de Mme Wald, conformément au paragraphe 3 de l'article 13 du Statut du Tribunal international. J'attends votre avis sur la question.

(Signé) Kofi A. ANNAN

Annexe

PATRICIA MCGOWAN WALD

Lieu et année de naissance : Torrington, Connecticut, 1928

Adresse : 2101 Connecticut Avenue, N.W.
Washington, DC 20008

Situation de famille : Mariée à Robert L. Wald
Baach, Robinson & Lewis, Washington, DC

Cinq enfants : Sarah, Douglas, Johanna, Frederica et Thomas

Études : B. A. (licence ès lettres), Connecticut College
for Women (Phi Beta Kappa; Winthrop Scholar), 1948

LL. B. (licence en droit), Yale Law School (Order
of Coif; Case Editor, Yale Law Journal), 1951

Barreaux : Barreau du district de Columbia; barreau de la
Cour suprême fédérale

Fonctions actuelles : Juge à la Cour d'appel fédérale – district de
Columbia

ANTÉCÉDENTS

Principales fonctions dans le domaine juridique

1986-1991 Présidente de la Cour d'appel fédérale – district
de Columbia

1979- Juge à la Cour d'appel fédérale – district de
Columbia

1977-1979 Assistant Attorney General chargée des questions
législatives, Département de la justice

1972-1977 Avocate, Mental Health Law Project
(Directrice du contentieux, 1975-1977)

1972 Directrice du Bureau chargé des grandes questions
de politique générale, campagne de Sargent
Shriver, candidat à la vice-présidence des
États-Unis

1971-1972 Avocate, Center for Law and Social Policy

1970 Codirectrice du projet de recherche sur la
toxicomanie financé par la Ford Foundation

1969 Consultante, Commission nationale sur les causes
et la prévention de la violence

/...

1968 Consultante, Comité consultatif national sur les troubles civils

1968-1970 Avocate, Neighborhood Legal Services Program

1967-1968 Avocate, Bureau de la justice pénale, Département de la justice

1966-1967 Consultante, Commission présidentielle sur l'application des lois et l'administration de la justice pénale

1965-1966 Membre de la Commission présidentielle sur la criminalité dans le district de Columbia

1965 Consultante, Conférence nationale sur le droit et la pauvreté

1963-1964 Membre de la Conférence nationale sur la libération sous caution et la justice pénale

1952-1953 Membre du cabinet d'avocats Arnold, Fortas & Porter, Washington, DC

1951-1952 Assistante du juge Jérôme Frank, Cour d'appel fédérale du deuxième ressort

Autres activités juridiques

Activités internationales

1973-1977 Comité international, Fondation Ford

Juillet 1987 Participation à des séminaires du Conseil fédéral de la magistrature canadien, Vancouver

Août 1987 Participation aux premiers échanges américano-canadiens dans le domaine juridique

Juillet 1989 Participation en tant qu'enseignante à un séminaire à Salzbourg (Le droit et les institutions juridiques des États-Unis)

Juin 1990 Observation des élections en Bulgarie, National Democratic Institute for International Affairs (NDI)

Mars 1991 Participation en qualité d'enseignante à un atelier organisé à l'intention de juges tchécoslovaques (Prague), CEELI

Avril 1991 Animation d'une table ronde sur les changements constitutionnels en Europe de l'Est, American Society of International Law Proceedings (quatre-vingt-cinquième réunion annuelle, avril 1991) 326

Juillet 1991 Enseigne pour l'Institut canadien d'études juridiques supérieures, Cambridge

Août 1991 Participation à un séminaire sur l'application des politiques environnementales aux États-Unis et en Russie, Bellagio (Italie) (American Academy of Arts and Sciences)

Août 1991 Participation en qualité d'enseignante à un atelier organisé à l'intention de juges roumains (USIA/Département d'État), Poine-Brasov (Roumanie)

Décembre 1991 Participation en qualité d'enseignante à un atelier organisé à l'intention de parlementaires bulgares (Service de recherche du Congrès), Sofia

Décembre 1991 Participation en qualité d'enseignante à un séminaire sur la gestion des affaires publiques en temps de crise (NDI), Moscou

1993-1996 Cours d'éthique de la magistrature à l'intention de juges étrangers au Centre judiciaire fédéral

1993-1994 Comité consultatif, American Bar Association (CEELI)

1994-1997, 1998- Conseil d'administration, CEELI

- 1990-1999 Critiques (environ 25) des Constitutions russe, roumaine, tchécoslovaque, biélorussienne et bosniaque, et de diverses réformes judiciaires pour la CEELI
- 1992-1994 Participation à un atelier sur la Constitution lituanienne organisé par la CEELI (critique du projet de constitution lituanienne; élaboration de l'ordre du jour pour la délégation des États-Unis en Lituanie; organisation de journées d'étude à Washington à l'intention de délégués lituaniens aux États-Unis)
- Mai 1992 Congrès d'avocats lituaniens et américains, Vilnius (deux exposés sur la Constitution et les tribunaux) (textes reproduits dans les Actes du Congrès, Vilnius, 1993)
- Juin 1992 Participation aux réunions de la CSCE sur les Accords d'Helsinki
- Juillet 1992 Participation en qualité d'enseignante à un séminaire juridique à l'intention d'officiels de la Communauté d'États indépendants (Département d'État des États-Unis/Centre fédéral de la magistrature) (ces communications sur la Constitution et les tribunaux ont été utilisées comme matériel didactique)
- Janvier 1993 Atelier de la CEELI sur la gestion des affaires publiques en Russie : élaboration d'une constitution pour une société démocratique (participation à la table ronde sur la magistrature)
- Janvier 1993 Téléconférence organisée par USIA avec le Women's Advisory Council for Western Australia à Perth
- 17-19 mai 1993 Participation à un atelier de la CEELI sur l'élaboration d'un code pénal pour le Kazakhstan
- 10-22 août 1993 Participation à un colloque sur le droit administratif organisé par ACUS à l'intention d'officiels chinois, Beijing (Chine)
- 31 août-
3 septembre 1993 Exposé à un colloque sur des questions juridiques et économiques (États-Unis-Communauté européenne), deuxième session plénière, Édimbourg (Écosse)
- 14-18 novembre 1993 Exposé à un atelier de la CEELI sur l'indépendance de la magistrature à Bratislava et Brno (République tchèque)
- 26-29 avril 1994 Exposé à un colloque sur la Constitution polonaise (NDI), Varsovie (Pologne)

27-29 mai 1994 Orateur principal à la Conférence de l'Association internationale des femmes juges sur la violence familiale, Rome (Italie)

Été 1994-1995 Échange de magistrats entre les États-Unis et l'Égypte (membre de l'équipe) (Centre fédéral de la magistrature/Université George Washington)

Avril 1995 Juriste invitée à l'Institut de formation du Conseil canadien de la magistrature, Québec

16 novembre 1995 Exposé devant la Cour suprême ukrainienne sur le projet de loi relatif à la magistrature (CHECCI)

18 novembre 1995 Orateur principal à la Canadian Judicial Conference on Aspects of Equality: Rendering Justice, Ottawa, Québec (allocution reproduite dans Conference Papers)

Février 1996 Atelier de la CEELI en Bosnie, conférence sur l'éthique de la magistrature, Sarajevo

10-17 mars 1996 Chef de la délégation américaine dans le cadre des échanges de magistrats entre l'Égypte et les États-Unis; conférence à la faculté de droit de l'Université du Caire

Avril 1996 Exposé devant des magistrats de la Cour constitutionnelle slovaque en visite aux États-Unis (CEELI)

Avril 1996 Exposé devant des magistrats de la Cour constitutionnelle du Bélarus en visite aux États-Unis (CEELI)

Septembre 1996 Colloque : Constitutional "Revolution" in the Ex-Communist World: The Rule of Law (Washington College of Law – orateur)

16-19 décembre 1996 "Problèmes auxquels sont confrontées les nouvelles cours constitutionnelles" – Budapest (Hongrie) (ARD/CHECCHI/CSSE/SOROS) (animatrice de tables rondes sur la séparation des pouvoirs et les relations avec la presse organisées à l'intention de magistrats géorgiens, arméniens et bulgares)

10-13 mars 1996 Atelier sur les tribunaux constitutionnels (CHECCHI/SOROS) Paris (France) (animatrice de tables rondes sur l'indépendance de la magistrature organisées à l'intention de magistrats du Kazakhstan, du Kirghizistan et de Mongolie)

Mars 1998 Atelier de la CEELI sur la séparation des pouvoirs et l'indépendance de la magistrature, Belgrade, Serbie (divers exposés)

- 3 novembre 1998 Exposé à un atelier de la CEELI sur l'éthique à l'intention de la magistrature de l'Ouzbékistan
- 9 novembre 1998 Exposé sur l'administration de la justice à un atelier organisé à l'intention de juges argentins
- 20 octobre 1998 Discours sur l'indépendance de la magistrature en Europe de l'Est - Women's Foreign Policy Forum (Washington)
